

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
Seccion 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
1	<b>LANGELIAREN GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL</b>				728.429,00
10	GOI KARGUAK/ ALTOS CARGOS			79.769,00	
100	Goi karguen oinarritzko ordainketak eta lansariak/ Retribuciones básicas y remuneraciones de altos cargos		79.769,00		
10000	Goi karguen oinarritzko ordainketak eta lansariak/ Retribuciones básicas y remuneraciones de altos cargos	79.769,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	79.769,00			
	Goi karguen oinarritzko ordainketak eta lansariak/ Retribuciones básicas y remuneraciones de altos cargos				
11	BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK/ PERSONAL EVENTUAL			243.022,00	
110	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual		243.022,00		
11000	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual	243.022,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	161.440,00			
	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual				
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa	81.582,00			
	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual				
12	FUNTZIONARIOAK/ FUNCIONARIOS			286.691,00	
120	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas		112.476,00		
12000	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas	112.476,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	112.476,00			
	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas				
121	Ordainketa osagarriak/ Retribuciones complementarias		174.215,00		
12101	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino	47.272,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	47.272,00			
	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino				
12102	Osagarri espezifiko/ Complemento específico	126.943,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
Seccion 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikula Artículo	Kapitula Capítulo
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		126.943,00		
	Osagarri espezifiko/ Complemento específico				
16	KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK LAN EMAILE CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL E			118.947,00	
160	Gizarte Kuotak/ Cuotas sociales		118.947,00		
16001	Gizarte Segurantzaz/ Seguridad Social		111.857,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		109.977,00		
	Gizarte Segurantzaz/ Seguridad Social				
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		1.880,00		
	Gizarte Segurantzaz/ Seguridad Social				
16003	Elkarkidetza/ Elkarkidetza		7.090,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		7.090,00		
	Elkarkidetza/ Elkarkidetza				
2	<b>ONDASUN ETA ZERBITZUETAKO OHIKO GASTUAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS</b>				988.401,00
20	ALOKAIRUAK/ ARRENDAMIENTOS			2.146,00	
204	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres		2.146,00		
20402	Epe luzera Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres a largo plazo		2.146,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		2.146,00		
21	KONPONKETA ETA ARTAPENA/ REPARACIÓN Y CONSERVACIÓN			22.466,00	
214	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres		22.466,00		
21400	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres		22.466,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		22.466,00		
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			925.789,00	
220	Bulegoko materiala/ Material de oficina		14.183,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
Seccion 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
22002	Liburuak eta bestelako argitalpenak/ Libros y otras publicaciones		14.183,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		12.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		2.183,00		
221	Hornigaiak/ Suministros			6.000,00	
22199	Bestelako produktuak/ De otros productos		6.000,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		4.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		2.000,00		
222	Komunikazioak/ Comunicaciones			18.000,00	
22201	Telefono bidezko komunikazioak/ Comunicaciones telefónicas		18.000,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		12.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		6.000,00		
226	Beste zenbait gastu/ Otros gastos diversos			19.000,00	
22601	Ekintza ofizialak eta protokoloaren beharrak/ Actos oficiales y atenciones protocolarias		12.000,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		8.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		4.000,00		
22604	Langileen prestakuntza/ Formación del personal		7.000,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		5.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		2.000,00		
227	Profesionalek edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas			868.606,00	
22701	Azterlanak eta irizpenak/ Estudios y dictámenes		134.529,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		134.529,00		
	01 G+20 kontseiluaren eraketa, antola/ Formación, organización y gestión. Consejo G+20 (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		96.549,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
Seccion 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
	01				
	(2012 Urtea/Año... 2012	49.240,00 euros)			
	02 Bestelakoak / Otros		37.980,00		
22702	Argitalpenak/ Publicaciones		10.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		10.000,00		
22703	Publizitatea eta propaganda/ Publicidad y propaganda		202.983,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		162.983,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		40.000,00		
22704	Erakusketak eta lehiaketak/ Exposiciones y certámenes		27.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		27.000,00		
22705	Informatika zerbitzuak/ Servicios informáticos		183.750,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		183.750,00		
	01 IZFE/ IZFE		183.750,00		
22712	Kultur, gizarte eta kirol alorreko kontratuak/ Contratos socio-culturales y deportivos		190.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		190.000,00		
	01 Komunikazio plana/ Campaña de comunicación		20.000,00		
	02 web kudeaketa/ Gestión web		20.000,00		
	03 Estrategia Bulegoari laguntza teknikoa/ Asistencia técnica Oficina Estratégica		40.000,00		
	04 Estrategiaren kudeaketa/ Gestión estrategia		40.000,00		
	05 Adierazleen kudeaketa/ Gestión indicadores		40.000,00		
	06 Galdeketen prospekzioa/ Prospección encuestas		30.000,00		
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos		120.344,00		
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior		15.000,00		
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa		105.344,00		
23	KALTEORDAINAK ZERBITZUENGATIK/ INDEMNIZACIONES POR RAZÓN DE SERVICIO				38.000,00

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
Seccion 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
230	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		38.000,00		
23000	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	38.000,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	30.000,00			
	01 Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	20.000,00			
	02 Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles	10.000,00			
	02 Gipuzkoako Estrategia Bulegoa/ Oficina Estratégica de Gipuzkoa	8.000,00			
	01 Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	6.000,00			
	02 Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles	2.000,00			
6	<b>INBERTSIO ERREALAK/ INVERSIONES REALES</b>				283.225,00
62	MAKINERIA, INSTALAKUNTZAK ETA TRESNERIA/ MAQUINARIA, INSTALACIONES Y UTILLAJE			1.000,00	
624	Irudia eta soinua igorri eta erreproduzitzeko ekipamendua/ Equipos de transmisión y reproducción de imagen y sonido		1.000,00		
62400	Irudia eta soinua igorri eta erreproduzitzeko ekipamendua/ Equipos de transmisión y reproducción de imagen y sonido	1.000,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	1.000,00			
64	ALTZARIAK ETA GAINERAKOAK/ MOBILIARIO Y ENSERES			2.000,00	
640	Altzariak/ Mobiliario		1.000,00		
64000	Altzariak/ Mobiliario	1.000,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	1.000,00			
641	Bulegoko ekipamenduak/ Equipos de oficina		1.000,00		
64100	Bulegoko ekipamenduak/ Equipos de oficina	1.000,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	1.000,00			
65	INFORMAZIOA PROZESATZEKO EKIPAMENDUA/ EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACION			280.225,00	
650	Informazioa prozesatzeko ekipamendua/ Equipos para procesos de información		25.000,00		
65000	Informazioa prozesatzeko ekipamendua/ Equipos para procesos de información	25.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
 DEPARTAMENTUA  
 Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
 EXTERIOR

01 Sekzioa Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak  
 Sección 01 Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	25.000,00			
651	Aplikazio informatikoak/ Aplicaciones informáticas		255.225,00		
65101	Aplikazio informatikoak. IZFE/ Aplicaciones informáticas. IZFE	239.281,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	239.281,00			
65102	Aplikazio informatikoak. Bestek/ Aplicaciones informáticas. Otras	15.944,00			
	01 Kiroletako eta Kanpo Ekintzako Zerbitzu Orokorrak/ Servicios Generales de Deportes y Acción Exterior	15.944,00			
<b>Sekzioa Guztira/Total Sección</b>					<b>2.000.055,00</b>

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikula Artículo	Kapitula Capítulo
1	<b>LANGELIAREN GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL</b>				1.040.761,00
11	BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK/ PERSONAL EVENTUAL			77.780,00	
110	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual		77.780,00		
11000	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual	77.780,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	77.780,00			
	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual				
12	FUNTZIONARIOAK/ FUNCIONARIOS			735.508,00	
120	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas		315.065,00		
12000	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas	315.065,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	315.065,00			
	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas				
121	Ordainketa osagarriak/ Retribuciones complementarias		420.443,00		
12101	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino	116.861,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	116.861,00			
	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino				
12102	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico	298.546,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	298.546,00			
	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico				
12103	Produktibitatea/ Productividad	5.036,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	5.036,00			
	Produktibitatea/ Productividad				
16	KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK LAN EMAILE CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL E			227.473,00	
160	Gizarte Kuotak/ Cuotas sociales		217.134,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
16001	Gizarte Segurantzza/ Seguridad Social		196.150,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		196.150,00		
	Gizarte Segurantzza/ Seguridad Social				
16003	Elkarkidetzaz/ Elkarkidetzaz		20.984,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		20.984,00		
	Elkarkidetzaz/ Elkarkidetzaz				
161	Gizarte prestazioak/ Prestaciones sociales			10.339,00	
16102	Jubilazio sariak/ Premios de jubilación		10.339,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		10.339,00		
	Jubilazio sariak/ Premios de jubilación				
2	<b>ONDASUN ETA ZERBITZUETAKO OHIKO GASTUAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS</b>				2.089.492,00
20	ALOKAIRUAK/ ARRENDAMIENTOS			2.200,00	
204	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres		2.200,00		
20402	Epe luzera Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres a largo plazo		2.200,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		2.200,00		
21	KONPONKETA ETA ARTAPENA/ REPARACIÓN Y CONSERVACIÓN			13.000,00	
212	Makineria, instalazioak eta tresneria/ De maquinaria, instalaciones y utillaje			12.000,00	
21200	Makineria, instalazioak eta tresneria/ De maquinaria, instalaciones y utillaje		12.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		12.000,00		
214	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres			1.000,00	
21400	Altzariak eta gainerakoak/ De mobiliario y enseres		1.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		1.000,00		
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			2.057.292,00	



02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
220	Bulegoko materiala/ Material de oficina		1.500,00		
22002	Liburuak eta bestelako argitalpenak/ Libros y otras publicaciones	1.500,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.500,00			
221	Hornigaiak/ Suministros		102.000,00		
22101	Erregaiak eta gasa/ De combustible y gas	25.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	25.000,00			
22102	Energia elektrikoa/ De energía eléctrica	48.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	48.000,00			
22103	Ura/ De agua	4.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	4.000,00			
22109	Garbiketarako produktuak/ De productos de limpieza y aseo	1.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.000,00			
22199	Bestelako produktuak/ De otros productos	24.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	24.000,00			
	01 Trofeoak. Eskola kirola Trofeos. Deporte escolar	12.000,00			
	02 Bestelako trofeoak Otros trofeos	10.000,00			
	03 Bestelakoak Otros	2.000,00			
222	Komunikazioak/ Comunicaciones		20.000,00		
22201	Telefono bidezko komunikazioak/ Comunicaciones telefónicas	20.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	20.000,00			
224	Aseguru primak/ Primas de seguros		30.000,00		
22403	Pertsonenak/ Personales	30.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	30.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpi kontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
226	Beste zenbait gastu/ Otros gastos diversos		8.000,00		
22601	Ekintza ofizialak eta protokoloaren beharrak/ Actos oficiales y atenciones protocolarias	6.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	6.000,00			
22604	Langileen prestakuntza/ Formación del personal	2.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	2.000,00			
227	Profesionalek edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas		1.895.792,00		
22701	Azterlanak eta irizpenak/ Estudios y dictámenes	38.222,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	38.222,00			
	01 Aholkularitza kirol gaietan Asesoría en materia deportiva (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 7.779,00 euros)	21.222,00			
	02 Bestelako azterketak/ Otros estudios	5.000,00			
	03 Aholkularitza. Kalidatea Asesoramiento. Calidad	12.000,00			
22702	Argitalpenak/ Publicaciones	1.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.000,00			
22703	Publizitatea eta propaganda/ Publicidad y propaganda	425.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	425.000,00			
	01 Eskola kiroleko publizitatea Publicidad deporte escolar	20.000,00			
	02 Kirolari ateak zabaltzeko eguna / Jornada Puertas abiertas al deporte	3.000,00			
	03 Publizitateko bestelako lanak Otros trabajos de publicidad	10.000,00			
	04 Zesta punta / Cesta punta	10.000,00			
	05 Kirol ikuskizunak / Acontecimientos deporte espectáculo Kirol ikuskizunak babestea Patrocinio acontecimientos deporte espectáculo (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 343.800,00 euros)	382.000,00			
22708	Garbiketa/ Limpieza	80.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		80.000,00		
22712	Kultur, gizarte eta kirol alorreko kontratuak/ Contratos socio-culturales y deportivos		1.204.857,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		1.204.857,00		
	01 Kirol Etxeko kudeaketa/ Gestión Kiroletxea (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		220.811,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	263.374,00 euros)			
	(2013 Urtea/Año... 2013	263.374,00 euros)			
	(2014 Urtea/Año... 2014	263.374,00 euros)			
	(2015 Urtea/Año... 2015	42.563,00 euros)			
	02 Txuri Urdin izotz jauregia. Ikasleentzako prezioak/ Palacio de Hielo Txuri Urdin. Precios escolares		70.000,00		
	03 Kirol Etxeko atezaintza/ Conserjería Kiroletxea (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		58.942,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	64.815,00 euros)			
	(2013 Urtea/Año... 2013	27.007,00 euros)			
	04 Kirol politikak baloratzea Valoración de las políticas deportivas		12.000,00		
	05 Gipuzkoako Kirol Kontseilua/ Consejo Guipuzcoano del Deporte		44.709,00		
	06 Bestelako kontratu kirol-teknikoak/ Otros contratos técnico-deportivos		24.000,00		
	16 Kirol alorreko laguntza teknikoa Asistencia Técnica Deportiva (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		451.294,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	228.982,00 euros)			
	17 Aparteko kirol ikuskizunei zerbitzuak / Servicios para acontecimientos deportivos (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		64.842,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	44.084,00 euros)			
	18 Kirol bulegoen kudeaketa / Servicio atención oficinas comarcales (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		163.206,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	125.138,00 euros)			
	19 Etorkizuneko kirolariak bideratzeko / Orientación deportistas promesa Etorkizuneko kirolariak bideratzeko / Orientación deportistas promesa (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)		95.053,00		
	(2012 Urtea/Año... 2012	34.842,00 euros)			
22716	Itzulpen zerbitzuak/ Servicios de traducción		4.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		4.000,00		
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos		142.713,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		142.713,00		
	01 Gipuzkoa Kirolak sariak / Premios Gipuzkoa Kirolak		10.000,00		
	02 Biltegi lanak / Almacenaje		3.000,00		
	03 Kirol Etxea irekitzea / Apertura Kirol Etxea		2.000,00		
	04 Dokumentazioa / Documentación		3.000,00		
	05 Kartina sustatzea / Promoción karting		5.000,00		
	06 Kirolarteko gastuak / Gastos de Kirolarte		24.000,00		
	07 Kirola euskaraz / Kirola euskaraz		8.000,00		
	08 Mantenimentu lanak. Gipuzkoako Futbol Federazioa / Gastos de mantenimiento. Federación Guipuzcoana de Fútbol		23.200,00		
	09 Bestelako lanak / Otros trabajos		45.000,00		
	11 Federazioentzako biltegiak / Almacenes para las federaciones		13.513,00		
	12 Herri Kiroletako digitalizazioa / Digitalización Herri Kirolak		6.000,00		
23	KALTEORDAINAK ZERBITZUENGATIK/ INDEMNIZACIONES POR RAZÓN DE SERVICIO				17.000,00
230	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados			17.000,00	
23000	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		17.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		17.000,00		
	01 Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		12.000,00		
	02 Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles		5.000,00		
4	<b>OHIKO DIRU LAGUNTZAK ETA TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES CORRIENTES</b>				10.668.903,00
46	GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOARI/ AL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA			866.952,00	
461	Udal enteei/ A Entes Locales			866.952,00	
46101	Udalei/ A Municipios		808.200,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		808.200,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	01 Kirola bultzatzeko laguntzak/ Ayudas al fomento del deporte. Helburua/Finalidad Kirola kudeatzeko eta bultzatzeko toki egiturak. Igeriketako ikastaroak. Udako jolas kiroleko UDA kanpainak/ Estructuras locales para la gestión y atención del deporte. Aprendizaje de la natación. Campañas UDA de recreación deportiva de verano. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	790.000,00			
	02 Ordiziako Udala / Ayuntamiento de Ordizia Helburua/Finalidad D'elikatuz proiektua. Bizimodu osasungarriko ohiturak Poyecto D'Elikatuz. Hábitos de vida saludable (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	4.800,00			
	03 Zarauzko Udala / Ayuntamiento de Zarautz Helburua/Finalidad Kirol turismoa sustatzea / Promoción del turismo deportivo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	12.000,00			
	04 Azpeitiko Udala / Ayuntamiento de Azpeitia Helburua/Finalidad Joxe Takolo beka Beka Joxe Takolo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	1.400,00			
46102	Beste ente lokal batzuei/ A otros Entes Locales	58.752,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	58.752,00			
	01 Bidasoa Txingudi Mugaz Gaindiko Partzuegoga Consortio Transfronterizo Bidasoa Txingudi Helburua/Finalidad Lankidetz hitzarmena finantzatzeko zenbait kirol jarduera Txingudiko badiako guneko fisikoan egiteko. Convenio de colaboración para financiar una serie de actividades deportivas en el espacio físico de la bahía de Txingudi. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	12.960,00			
	02 Irungo Kirol Udal Patronatua Patronato Municipal Deportes Irun Helburua/Finalidad Laguntza tekniko Gipuzkoako Kirol Kontseiluari Asistencia técnica al Consejo Gipuzcoano del Deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	45.792,00			
47	ENPRESA PRIBATUEI/ A EMPRESAS PRIVADAS				2.623.440,00
470	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas			2.623.440,00	
47000	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas	2.623.440,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	2.623.440,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	01 Real Unión SAD / Real Unión SAD Helburua/Finalidad Real Unión SAD / Real Unión SAD (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 225.000,00 euros)	250.000,00			
	02 Real Sociedad SAD / Real Sociedad SAD Helburua/Finalidad Diru laguntza Ayuda económica (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 1.350.000,00 euros)	2.123.440,00			
	03 SAD Eibar / SAD Eibar Helburua/Finalidad SAD Eibar / SAD Eibar (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 225.000,00 euros)	250.000,00			
48	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO				7.178.511,00
481	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro			7.178.511,00	
48100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A Instituciones sin fines de lucro		7.178.511,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		7.178.511,00		
	01 Kirol federazioentzako diru laguntzak/ Ayudas económicas a las federaciones deportivas. Helburua/Finalidad Ohiko jarduera finantzatzea. Eskola kirolerako laguntza teknikoa. Gipuzkoako kirol selekzioak/ El sostenimiento de la actividad ordinaria. La asistencia técnica al deporte escolar. Las selecciones deportivas guipuzcoanas. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	1.320.000,00			
	02 Lehiaketetako joan-etorriak/ Desplazamientos en competición Helburua/Finalidad Diru laguntzak ematea ikastetxeak eta klubak joan-etorriak egiteko eskola kiroleko jardueren programan/ Ayudas a los centros escolares y clubes por sus desplazamientos en las actividades de deporte escolar. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	175.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
03	Igerian ikastea. Ikastetxeak/ Aprendizaje natación. Centros escolares. Helburua/Finalidad Diru laguntzak ematea igerian ikasteko sustapen jarduerak antolatzeko, Gipuzkoako ikastetxetako lehen irakaskuntzako ikasleentzat/ Concesión de ayudas económicas para la organización de actividades de promoción del aprendizaje de la natación, dirigidas a escolares de primaria. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		55.000,00		
04	Errealeko beteranoen elkarte / Asociación de veteranos de la Real Sociedad Helburua/Finalidad Ohiko jarduera sustatzeko lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el fomento de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		4.800,00		
05	Kirol egokitua/ Deporte adaptado Helburua/Finalidad Kirol egokitua sustatzeko diru laguntzak/ Concesión de ayudas económicas para el fomento del deporte adaptado (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		48.000,00		
06	Ikastetxeetarako kirol materiala/ Material deportivo para centros escolares Helburua/Finalidad Diru laguntzak ematea kirol materiala erosteko/ Concesión de ayudas económicas para la compra de material deportivo. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		68.000,00		
07	AFEDEGI / AFEDEGI Helburua/Finalidad Hitzarmena. Egitura eta web orria. 2010-2011/ Convenio. Estructura y página web.2010-2011 (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		72.400,00		
08	Oreki Fundazioa 10-11 / Fundación Oreki 10-11 Helburua/Finalidad Gipuzkoako kirol sisteman balio positiboak hedatzeko programak ezarri eta garatzeko diru laguntza.2010-2011/ Ayuda económica para la implantación y el desarrollo de programas de difusión de valores positivos en el sistema deportivo.2010-2011 (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		8.800,00		
09	Eskolako materiala. Federazioak / Material deportivo. Federaciones Helburua/Finalidad Eskolako kirol materiala erosteko diru laguntzak/ Ayudas para la adquisición de material deportivo escolar. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		28.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	10 Judo Club Usurbil, KE 10-11 / Judo Club Usurbil, KE 10-11 Helburua/Finalidad Kirolean berdintasuna sustatzeko lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el fomento de la igualdad en el deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	3.600,00			
	11 Aparteko kirol gertaerak/ Acontecimientos extraordinarios. Helburua/Finalidad Aparteko kirol jarduerak antolatzeko laguntzak/ Ayudas para la organización de eventos deportivos de carácter extraordinario. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	100.000,00			
	12 Kirol klubak/ Clubes deportivos. Helburua/Finalidad Goi mailako lehiaketetan taldeak edota kirolariak dituzten kirol klubentzako laguntzak/ Ayudas a clubes deportivos con equipos y/o deportistas en competiciones de alto nivel. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	100.000,00			
	13 Heziketa eta sustapena/ Formación y promoción. Helburua/Finalidad Kirol federazioetako teknikariak trebatzeko laguntzak/ Concesión de ayudas económicas para la formación de los técnicos de las federaciones deportivas. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	10.000,00			
	14 Kirolarien teknifikazio planak/ Planes de tecnificación de deportistas. Helburua/Finalidad Errendimendu handia lor dezaketen kirolarientzako laguntzak/ Concesión de ayudas dirigidas a deportistas con expectativas de alcanzar el alto rendimiento. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	90.000,00			
	15 Aparteko lehiaketetarako joan etorriak / Desplazamientos competiciones extraordinarias Helburua/Finalidad Aparteko lehiaketetara joan etorriak egiteko laguntzak/ Concesión de ayudas ec. para los desplazamientos a competiciones de carácter extraordinario. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	50.000,00			
	16 Errendimenduko kirol materiala/ Material deportivo de rendimiento. Helburua/Finalidad Errendimenduko kirolerako materiala erosteko diru laguntzak/ Concesión de ayudas económicas para la compra de material deportivo destinado al deporte de rendimiento. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	125.000,00			
	17 CD Ibaeta 10-11/ CD Ibaeta 10-11 Helburua/Finalidad Kirolean berdintasuna sustatzeko lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el fomento de la igualdad en el deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	21.000,00			



02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	18 Bera Bera Rugby Taldea/ Bera Bera Rugby Taldea Helburua/Finalidad Ohiko jarduera garatzeko lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		34.662,00		
	19 Kirolgi Fundazioa/ Fundación Kirolgi Helburua/Finalidad Kirolgi Fundazioarentzako ekarpena/ Aportación a la Fundación Kirolgi (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 1.512.000,00 euros)		1.512.000,00		
	20 CD Tennis SS / CD Tennis SS Helburua/Finalidad Ohiko jardueraren garapanerako lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		20.556,00		
	21 Gazteen artean Kirola Sustatzeko Plana/ Plan de Fomento del Deporte Juvenil. Helburua/Finalidad Gazteen artean Kirola Sustatzeko Plana garatzeko laguntzak ematea klubetara eta ikastetxeetara/ Ayudas a clubes y centros escolares para el desarrollo del Plan de Fomento del Deporte Juvenil. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		250.000,00		
	22 Oreki Fundazioa 11-12 / Fundación Oreki 11-12 Helburua/Finalidad Gipuzkoako kirol sisteman balio positiboak hedatzeko programak ezarri eta garatzeko diru laguntza. Ayuda económica para la implantación y el desarrollo de programas de difusión de valores positivos en el sistema deportivo. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 8.800,00 euros)		1.600,00		
	23 Sport Mundi Elkarte/ Sport Mundi Asociación Helburua/Finalidad Kirolaren bidezko elkartzaren proiektuak sustatzea/ Fomento de proyectos solidarios a través del deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		6.400,00		
	24 Tolosa Kirol Elkarte / Tolosa Kirol Elkarte Helburua/Finalidad Ohiko jardueraren garapanerako lankidetzaz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		7.504,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	25 Kirolean berdintasuna sustatzea/ Fomento de la igualdad en el deporte. Helburua/Finalidad Kirolean berdintasuna sustatzeko jarduerak egiteko diru laguntzak/ Ayudas a las actividades de fomento de la igualdad en el deporte. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		20.000,00		
	26 AFEDEGI 11-12 / AFEDEGI 11-12 Helburua/Finalidad Hitzarmena. Egitura eta web orria. Convenio. Estructura y página web. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 97.600,00 euros)		32.400,00		
	27 Gipuzkoako Arraunketa Federazioa 11-12/ Federación guipuzcoana de Remo 11-12 Helburua/Finalidad Gipuzkoako arraunketari laguntzeko lankidetz hitzarmena/ Convenio de colaboración para el apoyo del remo en Gipuzkoa. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 14.000,00 euros)		56.000,00		
	28 Gipuzkoako Herri Kirolak Federazioa 11-12 / Federación Guipuzcoana de Herri Kirolak 11-12 Helburua/Finalidad Herri kirolei babes emateko lankidetz hitzarmena/ Convenio de colaboración para el apoyo del Herri Kirolak. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 15.300,00 euros)		61.200,00		
	29 Zarautz Kirol Elkarte / Zarautz Kirol Elkarte / Helburua/Finalidad Ohiko jardueraren garapanerako lankidetz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		11.757,00		
	30 Gipuzkoako Euskal Pilota Federazioa 11-12 / Federación Guipuz.de Pelota Vasca 11-12 Helburua/Finalidad Gipuzkoako pilotari laguntzeko lankidetz hitzarmena Convenio de colaboración para el apoyo de la pelota en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 52.200,00 euros)		208.800,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	31 Gipuzkoako kirol egokituaren fed 11-12 / Federación guip del deporte adaptado 11-12 Helburua/Finalidad Lankidetz hitzarmena, kirol egokitu babesteko Gipuzkoan Convenio de colaboración para el apoyo del deporte adaptado en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 14.000,00 euros)		126.000,00		
	32 C D Fortuna / C D Fortuna Helburua/Finalidad Ohiko jardueraren garapanerako lankidetz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		11.138,00		
	33 Gipuzkoako Atletismo Federazioa. Atletismo aparteko jarduera antolatzeko Federación Guipuzcoana de Atletismo Organización de acontecimientos extrao Helburua/Finalidad Atletismo aparteko jarduera antolatzeko Organización de acontecimientos extraordinarios de atletismo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 14.000,00 euros)		14.000,00		
	34 Club Atletiko SS / Club Atletico SS Helburua/Finalidad Ohiko jardueraren garapanerako lankidetz hitzarmena Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		35.580,00		
	35 Gipuzkoako saskibalo federazioa / Federación Guipuzcoana de Baloncesto Helburua/Finalidad Gipuzkoan saskibaloari babesa emateko lankidetz hitzarmena / Convenio de colaboración para el apoyo del baloncesto en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		162.176,00		
	36 Gipuzkoako igeriketa federazioa / Federación Guipuzcoana de Natación Helburua/Finalidad Gipuzkoan igeriketari babesa emateko lankidetz hitzarmena / Convenio de colaboración para el apoyo de la natación en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		211.158,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	37 N-Judo Club Usurbil, KE 11-12 / N-Judo Club Usurbil, KE 11-12 / Helburua/Finalidad Ohiko jarduera garatzeko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el desarrollo de su actividad ordinaria (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 3.600,00 euros)		3.600,00		
	38 CD Ibaeta 11-12 / CD Ibaeta 11-12 Helburua/Finalidad Kirolean berdintasuna sustatzeko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el fomento de la igualdad en el deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 21.000,00 euros)		14.000,00		
	39 Gipuzkoako Arrauketa Fed 10-11/ Federación Guip de Remo 10-11 Helburua/Finalidad Gipuzkoako arraunketari laguntzeko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el apoyo del remo en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		14.000,00		
	40 Gipuzkoako Herri Kirolak Federazioa 10-11 / Federación Guip Herri Kirolak 10-11 Helburua/Finalidad Herri Kirolei babesa emateko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el apoyo del Herri Kirolak (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		15.300,00		
	41 Gipuzkoako Euskal Pilota Fed 10-11 / Fed Guip de Pelota Vasca 10-11 Helburua/Finalidad Gipuzkoako pilotari laguntzeko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el apoyo de la pelota en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		52.200,00		
	42 Gip Kirol Egokituaren Fed 10-11 / Fed Guip de Deporte Adaptado 10-11 Helburua/Finalidad Lankidetzaren hitzarmena kirol egokitua babesteko Gipuzkoan / Convenio de colaboración para el apoyo al deporte adaptado en Gipuzkoa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		14.000,00		
	43 Euskalit / Euskalit Helburua/Finalidad Kirol entitateen kudeaketaren kalidadea bultzatzeko lankidetzaren hitzarmena / Convenio de colaboración para el fomento de la calidad en la gestión de las entidades deportivas (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		12.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
	44 Klubak eta kirol entitateak 11-12 / Clubes y entidades deportivas 11-12 Helburua/Finalidad Klubak eta kirol entitateak 11-12 / Clubes y entidades deportivas 11-12 (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 2.911.320,00 euros)		0,00		
	45 Gipuzkoako Kirol Txartela Elkartea Asociación Gipuzkoako Kirol Txartela Helburua/Finalidad Kirol Txartela proiektua / Proyecto Kirol Txartela (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 240.000,00 euros)		250.000,00		
	46 Klubak eta kirol entitateak 2010/ Clubes y entidades deportivas 2010 Helburua/Finalidad Ikuskizun kirola. Klubei eta kirol entitateei laguntzak/ Ayudas a clubes y entidades deporte espectáculo (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		1.740.880,00		
6	<b>INBERTSIO ERREALAK/ INVERSIONES REALES</b>				324.000,00
61	ERAIKINAK ETA BESTELAKO ERAIKUNTZAK/ EDIFICIOS Y OTRAS CONSTRUCCIONES			162.000,00	
610	Eraikinak/ Edificios			162.000,00	
61003	Eraikinak. Ondasunak eta zerbitzuak hobetu eta gehitzea/ Edificios. Mejora e incorporación de bienes y servicios		162.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		162.000,00		
	01 Txuri Urdin Izotz Jauregiaren birmoldaketa Reforma del Palacio del Hielo Txuri Urdin (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 750.000,00 euros)		150.000,00		
	02 Eraikinak. Ondasunak eta zerbitzuak hobetu eta gehitzea/ Edificios. Mejora e incorporación de bienes y servicios		12.000,00		
62	MAKINERIA, INSTALAKUNTZAK ETA TRESNERIA/ MAQUINARIA, INSTALACIONES Y UTILLAJE			26.000,00	
621	Beste instalakuntza batzuk/ Otras Instalaciones			22.000,00	
62100	Beste instalakuntza batzuk/ Otras Instalaciones		22.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		22.000,00		
	01 Kirol Etxea. Federazioen egoitza/ Kirol Etxea. Sede de federaciones		9.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	02 Kirol ikuskizunetarako materiala/ Material para eventos deportivos	13.000,00			
622	Tresneria/ Utillaje		3.000,00		
62200	Tresneria/ Utillaje	3.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	3.000,00			
624	Irudia eta soinua igorri eta erreproduzitzeko ekipamendua/ Equipos de transmisión y reproducción de imagen y sonido		1.000,00		
62400	Irudia eta soinua igorri eta erreproduzitzeko ekipamendua/ Equipos de transmisión y reproducción de imagen y sonido	1.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.000,00			
64	ALTZARIAK ETA GAINERAKOAK/ MOBILIARIO Y ENSERES			2.000,00	
640	Altzariak/ Mobiliario		1.000,00		
64000	Altzariak/ Mobiliario	1.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.000,00			
641	Bulegoko ekipamenduak/ Equipos de oficina		1.000,00		
64100	Bulegoko ekipamenduak/ Equipos de oficina	1.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	1.000,00			
65	INFORMAZIOA PROZESATZEKO EKIPAMENDUA/ EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACION			54.000,00	
651	Aplikazio informatikoak/ Aplicaciones informáticas		54.000,00		
65102	Aplikazio informatikoak. Bestek/ Aplicaciones informáticas. Otras	54.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	54.000,00			
	01 Aplikazio informatikoak/ Aplicaciones informáticas	35.000,00			
	02 Zerbitzuen kudeaketa hobetzeko aplikazioa / Aplicación mejora gestión de los servicios	19.000,00			
67	IBILGETU INMATERIALA/ INMOVILIZADO INMATERIAL			80.000,00	
670	Ibilgetu inmateriala/ Inmovilizado inmaterial		80.000,00		
67005	Ikerketak, azterlanak eta proiektuak/ Investigaciones, estudios y proyectos	80.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		80.000,00		
	Kirol ekipamenduen arlokako Lurralde Plana/ Plan Territorial Sectorial de Equipamientos Deportivos				
7	<b>KAPITAL DIRU LAGUNTZAK ETA TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES DE CAPITAL</b>				4.798.337,00
76	GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOARI/ AL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA			3.729.337,00	
761	Udal enteei/ A Entes Locales			3.729.337,00	
76101	Udalei/ A Municipios		3.729.337,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		3.729.337,00		
	01 Oinarrizko ekipamenduak egitea eta birmoldatzea/ Construcción y remodelación de equipamientos básicos. Helburua/Finalidad Oinarrizko ekipamenduak egiteko eta birmoldatzeko diru laguntzak ematea./ Concesión de ayudas económicas para la construcción y remodelación de equipamientos básicos. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		140.000,00		
	02 Ataungo Udala. Polikiroldegiaren birmoldaketa Ayuntamiento de Ataun Helburua/Finalidad Ataungo polikiroldegiaren birmoldaketa Remodelación del polideportivo de Ataun (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 100.000,00 euros)		0,00		
	03 Kirol Ekipamentuak / Equipamientos deportivos Helburua/Finalidad Kirol ekipamenduk. Toki erakundetzako laguntza Ayudas a entidades locales para equipamientos deportivos (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 1.994.000,00 euros) (2013 Urtea/Año... 2013 150.000,00 euros)		1.739.337,00		
	04 Errenteria Capuchinos Igerilekua Piscina de Capuchinos en Rentería Helburua/Finalidad Errenteriako Kaputxinoetako igerilekuaren birmoldaketa Remodelación de la piscina de Capuchinos en Rentería (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		600.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	05 Lazkao Kiroldegiaren birmoldaketa Remodelación del Polideportivo de Lazkao Helburua/Finalidad Lazkao Kiroldegiaren birmoldaketa Remodelación del Polideportivo de Lazkao (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 230.000,00 euros)	200.000,00			
	06 Orio arraunketa teknifikazio gunea Centro de tecnificación del remo de Orio Helburua/Finalidad Orio arraunketa teknifikazio gunea erakitzea Construcción del Centro de tecnificación del remo de Orio (Bestelako dirulaguntzak-Laguntzak/Otras subvenciones-Ayudas) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 300.000,00 euros)	100.000,00			
	07 Pasaia arraunketa teknifikazio gunea Centro de tecnificación del remo de Pasaia Helburua/Finalidad Pasaia arraunketa teknifikazio gunea eraikitzea Construcción del Centro de tecnificación del remo de Pasaia (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 300.000,00 euros)	0,00			
	08 Azpeitiko Udala. Igerileku estalia Ayuntamiento de Azpeitia. Piscina cubierta Helburua/Finalidad Azpeitiko igerileku estalia birmoldaketa Remodelación de la piscina cubierta de Azpeitia (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios)	100.000,00			
	09 Hondarribiko Udala. Hondarribiko bela eskola Ayuntamiento de Hondarribia. Escuela de vela de Hondarribia Helburua/Finalidad Hondarribiko bela eskola Escuela de vela de Hondarribia (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 250.000,00 euros)	0,00			
	10 Irurako Udala. Trinkete birmoldatzea Ayuntamiento de Irura. Remodelación del trinquete Helburua/Finalidad Izurako trinkete birmoldatzea Remodelación del trinquete de Irura (Transferentziak/Transferencias) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 200.000,00 euros)	50.000,00			



02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	11 Iruneko Udala/ Ayuntamiento de Irun Helburua/Finalidad San Jose Obrero futbol zelaia/ Campo de fútbol San José Obrero (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012      600.000,00 euros)	600.000,00			
	12 Andoaingo udala/ Ayuntamiento de Andoain Helburua/Finalidad Belar aldaketa futbol zelaiean/ Cambio de hierba en el campo de fútbol (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	200.000,00			
77	ENPRESA PRIBATUEI/ A EMPRESAS PRIVADAS			835.000,00	
770	Enpresa Pribatuei/ A Empresas Privadas		835.000,00		
77000	Enpresa Pribatuei/ A Empresas Privadas	835.000,00			
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte	835.000,00			
	01 I + G ikerketa estrategikoko porgrametarako diru laguntza/ Ayudas a programas de investigación estratégica I+D. Helburua/Finalidad Jarduera fisikoaren eta kirolaren alorrean I+G ikerketa estrategikoko programa, proiektu eta ekimenak sustatzeko diru laguntzak/ Concesión de ayudas para fomentar la elaboración de programas, proyectos e iniciativas de investigación estratégica I + D en materia de act.física. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	140.000,00			
	02 Grupo Iceberg SL 11-12 / Grupo Iceberg SL 11-12 Helburua/Finalidad Lankidetz hitzarmena. Kirolbegi -Gipuzkoako kirolaren behatokia.2011-2012/ Convenio de colaboración. Kirolbegi-Observatorio del deporte guipuzcoano. 2011-2012 (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012      150.000,00 euros)	35.000,00			
	03 Cluster Gaia Sportis / Cluster Gaia Sportis / Helburua/Finalidad Informazio eta Komunikazioaren Teknologia (IKT) kirol arloan erabiltzea sustatzea Fomento de la utilización de las TICs en el deporte (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	10.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	04 Grupo Iceberg SL 10-11 / Grupo Iceberg SL 10-11 Helburua/Finalidad Lankidetzeta hitzarmena. Kirolbegi. 2010-2011 Convenio de colaboración, Kirolbegi. 2010-2011 (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	150.000,00			
	05 Real Sociedad SAD. Zubietako belar artifizialezko zelaia berritzea Real Sociedad SAD. Renovación del césped del campo de hierba artificial de Helburua/Finalidad Zubietako belar artifizialezko zelaia berritzea Renovación del césped del campo de hierba artificial de Zubieta (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 250.000,00 euros)	0,00			
	06 Donostia Gipuzkoa Basket 2001 SAD. Gimnasioaren birmoldaketa Donostia Gipuzkoa Basket 2001 SAD. Remodelación de gimnasio Helburua/Finalidad Gimnasioaren birmoldaketa Remodelación de gimnasio (Transferentziak/Transferencias) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 100.000,00 euros)	0,00			
	07 Instant Sport SL Uhin artifizialen sorgailua Instant Sport SL. Generador de olas artificiales Helburua/Finalidad Uhin artifizialen sorgailua Generador de olas artificiales (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	500.000,00			
78	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO				234.000,00
781	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro			234.000,00	
78100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro		234.000,00		
	10 Kirolaren sustapena/ Fomento del deporte		234.000,00		
	01 Kirol elkarteentzako informatikako materiala/ Material informático para entidades deportivas asociativas. Helburua/Finalidad Kirol eta administrazio kudeaketa hobetzeko informatikako ekipo eta programak erosteko diru laguntzak/ Concesión de ayudas para la adquisición de equipos y programas informáticos para la mejora de la gestión deportiva y administrativa. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	55.000,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA

10 Sekzioa Kirol Zuzendaritza Nagusia

Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

Seccion 10 Dirección General de Deportes

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	02 I + G ikerketa estrategikoko programetarako diru laguntza/ Ayudas a programas de investigación estratégica I+D. Helburua/Finalidad Jarduera fisikoaren eta kirolaren alorrean I + G ikerketa estrategikoko programa, proiektu eta ekimenak sustatzeko diru laguntzak/ Concesión de ayudas para fomentar la elaboración de programas, proyectos e iniciativas de investigación estratégica I + D en materia de act. física. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	10.000,00			
	03 Kirol Federazioen Elkartea/ Asociación Federaciones Deportivas. Helburua/Finalidad Federazioen kudeaketa administratiborako aplikazio informatikoa/ Aplicación informática para la gestión administrativa de las federaciones. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	140.000,00			
	04 Hegalak Fundazioa / Hegalak Fundazioa Helburua/Finalidad Hegalak Fundazioa / Hegalak Fundazioa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	29.000,00			
	05 Kirol ekipamenduak / Equipamientos deportivos Helburua/Finalidad Kirol ekipamenduak Equipamientos deportivos (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012      200.000,00 euros)	0,00			
<b>Sekzioa Guztira/Total Sección</b>					<b>18.921.493,00</b>

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
 DEPARTAMENTUA  
 Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
 EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
 Nagusia  
 Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
 Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
1	<b>LANGELIAREN GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL</b>				259.539,00
11	BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK/ PERSONAL EVENTUAL			72.245,00	
110	Oinarrizko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual		72.245,00		
11000	Oinarrizko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual	72.245,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	72.245,00			
	Oinarrizko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual				
12	FUNTZIONARIOAK/ FUNCIONARIOS			143.035,00	
120	Oinarrizko ordainketak/ Retribuciones básicas		60.293,00		
12000	Oinarrizko ordainketak/ Retribuciones básicas	60.293,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	60.293,00			
	Oinarrizko ordainketak/ Retribuciones básicas				
121	Ordainketa osagarriak/ Retribuciones complementarias		82.742,00		
12101	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino	20.923,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	20.923,00			
	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino				
12102	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico	61.819,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	61.819,00			
	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico				
16	KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK LAN EMAILE CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL E			44.259,00	
160	Gizarte Kuotak/ Cuotas sociales		44.259,00		
16001	Gizarte Segurantz/ Seguridad Social	41.831,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	41.831,00			
	Gizarte Segurantz/ Seguridad Social				

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
16003	Elkarkidetza/ Elkarkidetza		2.428,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		2.428,00		
	Elkarkidetza/ Elkarkidetza				
2	<b>ONDASUN ETA ZERBITZUETAKO OHIKO GASTUAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS</b>				288.170,00
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			276.170,00	
220	Bulegoko materiala/ Material de oficina		1.000,00		
22002	Liburuak eta bestelako argitalpenak/ Libros y otras publicaciones		1.000,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		1.000,00		
221	Hornigaiak/ Suministros			1.170,00	
22199	Bestelako produktuak/ De otros productos		1.170,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		1.170,00		
222	Komunikazioak/ Comunicaciones			4.000,00	
22201	Telefono bidezko komunikazioak/ Comunicaciones telefónicas		4.000,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		4.000,00		
226	Beste zenbait gastu/ Otros gastos diversos			4.000,00	
22601	Ekintza ofizialak eta protokoloaren beharrak/ Actos oficiales y atenciones protocolarias		2.000,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		2.000,00		
22604	Langileen prestakuntza/ Formación del personal		2.000,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		2.000,00		
227	Profesionalek edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas			266.000,00	
22701	Azterlanak eta irizpenak/ Estudios y dictámenes		151.000,00		
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		151.000,00		
	01 Garapenerako lankidetzarako aholkularitza teknikoak/ Asesoría técnica Cooperación al Desarrollo		42.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	02 Berdintasunerako aholkularitza teknikoa/ Asesoría técnica Igualdad	40.000,00			
	03 Giza eskubideak. Aholkularitza Teknikoa / Asesoría técnica Derechos Humanos	30.000,00			
	04 Emakumeen elkarteak Programa / Programa asociaciones de mujeres	30.000,00			
	05 GGKEn prestakuntza / Formación ONG's	9.000,00			
22702	Argitalpenak/ Publicaciones	30.000,00			
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	30.000,00			
22705	Informatika zerbitzuak/ Servicios informáticos	10.000,00			
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	10.000,00			
	Web orrian lanak/ Trabajos en la Web				
22712	Kultur, gizarte eta kirol alorreko kontratuak/ Contratos socio-culturales y deportivos	55.000,00			
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	55.000,00			
	01 Giza Eskubideak Saria / Premio Derechos Humanos	35.000,00			
	02 Emakumeen foroa / Foro de mujeres	20.000,00			
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos	20.000,00			
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	20.000,00			
	01 Bestelako lanak Otros trabajos	20.000,00			
23	KALTEORDAINAK ZERBITZUENGATIK/ INDEMNIZACIONES POR RAZÓN DE SERVICIO			12.000,00	
230	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		12.000,00		
23000	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	12.000,00			
	20 Garapenerako lankidetzeta, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	12.000,00			
	01 Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados	4.000,00			
	02 Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles	8.000,00			
4	<b>OHIKO DIRU LAGUNTZAK ETA TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES CORRIENTES</b>				4.829.354,00
45	EUSKAL HERRIKO AUTONOMI ELKARTEARI/ A LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DEL PAÍS VASCO			29.064,00	

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
454	Zuzenbide publikoko erakundeei/ A Instituciones de Derecho Público		29.064,00		
45400	Zuzenbide publikoko erakundeei/ A Instituciones de Derecho Público	29.064,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	29.064,00			
	01 Euskal Herriko Unibertsitatea / Universidad del País Vasco Helburua/Finalidad Giza Eskubideei buruzko lanak/ Trabajos en materia de Derechos Humanos (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	15.000,00			
	02 Euskal Herriko Unibertsitatea / Universidad del País Vasco Helburua/Finalidad UNESCO katedra finantzatzeko hitzarmena Convenio para la financiación de la Cátedra UNESCO (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	4.064,00			
	03 Euskal Herriko Unibertsitatea / Universidad del País Vasco Helburua/Finalidad Lankidetz hitzarmena. Berdintasun masterra Convenio de colaboración. Master de igualdad (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	10.000,00			
46	GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOARI/ AL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA			225.000,00	
461	Udal enteei/ A Entes Locales		225.000,00		
46101	Udalei/ A Municipios	225.000,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	225.000,00			
	01 Giza Eskubideak/ Derechos humanos. Helburua/Finalidad Giza eskubideekin lotuta dauden ekintzak egiteko laguntzak/ Ayudas para actividades relacionadas con los derechos humanos. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	75.000,00			
	02 Genero berdintasuna sustatzeko programak / Desarrollo de programas de promoción de la igualdad de género Helburua/Finalidad Genero berdintasuna sustatzea/ Promoción de la igualdad de género (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	150.000,00			
48	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO			4.575.290,00	
481	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro		4.575.290,00		
48100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A Instituciones sin fines de lucro	4.575.290,00			

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikula Artículo	Kapitula Capítulo
	20 Garapenerako lankidetzak, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad		4.575.290,00		
	01 Garapenerako Lankidetzak Fondoak 2010 Fondo de Cooperación al Desarrollo 2010. Helburua/Finalidad Aldundiaren 2010ko ekarpena Hirugarren Munduko Lankidetzaren Fondoari/ Aportación foral del año 2010 al Fondo de Cooperación al Tercer Mundo. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		1.112.222,00		
	02 Garapenerako Lankidetzak Fondoak 2011/ Fondo de Cooperación al Desarrollo 2011 Helburua/Finalidad Aldundiaren ekarpena Garapenerako Lankidetzak Fondoari. 2011ko bigarren zatia/ Aportación foral al Fondo de Cooperación al Desarrollo correspondiente a la segunda parte de 2011. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 1.212.132,00 euros)		2.619.468,00		
	03 FIARE / FIARE Helburua/Finalidad Lankidetzak hitzarmena. Banka etikoa Banca Etica. Convenio de colaboración (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		12.000,00		
	04 Euskadiko GGKE Koordinakundea/ Coordinadora de ONGD de Euskadi Helburua/Finalidad Hiritarrak sentsibilizatzea eta garapenerako lankidetzak/ Sensibilización de la ciudadanía y cooperación al desarrollo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		33.600,00		
	05 Asmoz Fundazioa / Fundación Asmoz Helburua/Finalidad Giza Eskubideen inguruko ekintzak gauzatzea/ Realización de acciones en materia de Derechos Humanos. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		15.000,00		
	06 Genero berdintasuna sustatzeko programak garatzea/ Desarrollo de programas de promoción de la igualdad de género Helburua/Finalidad Genero berdintasuna sustatzea/ Promoción de la igualdad de género (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		125.000,00		
	07 EUDEL / EUDEL Helburua/Finalidad Berdintasunaren aldeko udalen sarea Red de municipios por la igualdad (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		40.000,00		



02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
	08 Baketik fundazioa/ Baketik fundazioa Helburua/Finalidad Fundazioaren ekintzetarako ekarpena/ Aportación a las actividades a llevar a cabo por la Fundación. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		25.000,00		
	09 Deustuko Unibertsitatea / Universidad de Deusto Helburua/Finalidad Lankidetz hitzarmena. Giza Eskubideen arloko ekintzak garatzea/ Convenio de colaboración. Desarrollo de acciones en materia de Derechos Humanos. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		80.000,00		
	10 Giza Eskubideak Saria Premio Derechos humanos. Helburua/Finalidad Giza eskubideen alde egindako lanaren saria/ Premio a la labor en favor de los derechos humanos. (Bestelako dirulaguntzak-Laguntzak/Otras subvenciones-Ayudas)		6.000,00		
	11 GEHITU Elkartea / Asociación GEHITU Helburua/Finalidad InfAsis Zerbitzua -Gay eta Lesbianentzako Informazioa eta Laguntza- kudeatzeko lankidetz hitzarmena. Convenio de colaboración para la gestión del Servicio InfAsis, Información y Asistencia para gays y lesbianas (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		35.000,00		
	12 Pablo Ibar Heriotza Zigorren Aurkako Elkartea Asociación contra la Pena de Muerte Pablo Ibar Helburua/Finalidad Pablo Ibar Heriotza Zigorren Aurkako Elkartea Asociación contra la Pena de Muerte Pablo Ibar (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		10.000,00		
	13 Lankidetzako garapenean berdintasuna sustatzea / Género en el desarrollo de la cooperación internacional Helburua/Finalidad Lankidetzako garapenean berdintasuna sustatzea / Género en el desarrollo de la cooperación internacional (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		28.000,00		
	14 Genero berdintasunaren aldeko erakunde mailako aldaketa Cambio organizacional pro equidad de género Helburua/Finalidad Genero berdintasunaren aldeko erakunde mailako aldaketa Cambio organizacional pro equidad de género (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		52.000,00		
	15 Centro Flora Tristán / Centro Flora Tristán Helburua/Finalidad Peruko Andeetako ipar eta hegoaldeko emakume nekazarien ahalduntze ekonomikoa eta ekitatezko garapena□ proiektua Proyecto □Justicia climática, seguridad alimentaria y mujer rural del norte y sur andino de Perú□. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		217.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

20 Sekzioa Lankidetzako eta Giza Eskubideetako Zuzendaritza  
Nagusia  
Seccion 20 Dirección General de Cooperación y Derechos  
Humanos

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	16 Euskal Fondoa / Euskal Fondoa Helburua/Finalidad Asociación de Entidades Locales Vascas Cooperantes. Arabiar Errepublikako Demokratiko Sahararraren aldeko ekintza. Asociación de Entidades Locales Vascas Cooperantes. Apoyo a la República Árabe Saharaui Democrática. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	40.000,00			
	17 Huezi Coop. S / Huezi Koop E Helburua/Finalidad Hegoaldeko herrialdeetako herrien garapenerako lankidetz programak. Programas de cooperación para el desarrollo con pueblos del sur. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	125.000,00			
7	<b>KAPITAL DIRU LAGUNTZAK ETA TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES DE CAPITAL</b>				99.911,00
78	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO			99.911,00	
781	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro		99.911,00		
78100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro	99.911,00			
	20 Garapenerako lankidetz, giza eskubideak eta berdintasuna/ Cooperación al desarrollo, derechos humanos e igualdad	99.911,00			
	02 Garapenerako Lankidetz Fondo 2010 urtea / Fondo de Cooperación al Desarrollo. Año 2010 Helburua/Finalidad Garapenerako Lankidetz Fondoari egindako foru ekarpena / Aportación foral al Fondo de Cooperación al Desarrollo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	99.911,00			
<b>Sekzioa Guztira/Total Sección</b>					<b>5.476.974,00</b>

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
 DEPARTAMENTUA  
 Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
 EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
 Zuzendaritza Nagusia  
 Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
 Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
1	<b>LANGELIAREN GASTUAK/ GASTOS DE PERSONAL</b>				388.489,00
11	BEHIN-BEHINEKO LANGILEAK/ PERSONAL EVENTUAL			72.245,00	
110	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual		72.245,00		
11000	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual	72.245,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	72.245,00			
	Oinarritzko ordaink.eta best.lansariak behin-behineko langileent/ Retribuciones básicas y otras remun. personal eventual				
12	FUNTZIONARIOAK/ FUNCIONARIOS			237.111,00	
120	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas		91.178,00		
12000	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas	91.178,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	91.178,00			
	Oinarritzko ordainketak/ Retribuciones básicas				
121	Ordainketa osagarriak/ Retribuciones complementarias		145.933,00		
12101	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino	36.510,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	36.510,00			
	Lanpostuaren osagarria/ Complemento de destino				
12102	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico	106.078,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	106.078,00			
	Osagarri espezifikoa/ Complemento específico				
12103	Produktibitatea/ Productividad	3.345,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	3.345,00			
	Produktibitatea/ Productividad				
16	KUOTAK, PRESTAZIOAK ETA GIZARTE GASTUAK LAN EMAILE CUOTAS, PRESTACIONES Y GASTOS SOCIALES A CARGO DEL E			79.133,00	
160	Gizarte Kuotak/ Cuotas sociales		79.133,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
16001	Gizarte Segurantzza/ Seguridad Social		72.043,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		72.043,00		
	Gizarte Segurantzza/ Seguridad Social				
16003	Elkarkidetza/ Elkarkidetza		7.090,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		7.090,00		
	Elkarkidetza/ Elkarkidetza				
2	<b>ONDASUN ETA ZERBITZUETAKO OHIKO GASTUAK/ GASTOS CORRIENTES EN BIENES Y SERVICIOS</b>				651.000,00
22	MATERIALA, HORNIGAIK ETA BESTELAKOAK/ MATERIAL, SUMINISTROS Y OTROS			639.000,00	
220	Bulegoko materiala/ Material de oficina			1.000,00	
22002	Liburuak eta bestelako argitalpenak/ Libros y otras publicaciones		1.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		1.000,00		
221	Hornigaiak/ Suministros			3.000,00	
22199	Bestelako produktuak/ De otros productos		3.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		1.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		2.000,00		
222	Komunikazioak/ Comunicaciones			6.000,00	
22201	Telefono bidezko komunikazioak/ Comunicaciones telefónicas		6.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		4.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		2.000,00		
	Telefono bidezko komunikazioak Comunicaciones telefónicas				
226	Beste zenbait gastu/ Otros gastos diversos			5.000,00	
22601	Ekintza ofizialak eta protokoloaren beharrak/ Actos oficiales y atenciones protocolarias		3.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		3.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
22604	Langileen prestakuntza/ Formación del personal		2.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		2.000,00		
227	Profesionalak edo enpresa espezializatuek egindako lanak/ Trabajos realizados por profesionales o empresas especializadas			624.000,00	
22701	Azterlanak eta irizpenak/ Estudios y dictámenes		85.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		25.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		60.000,00		
22702	Argitalpenak/ Publicaciones		33.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		33.000,00		
22703	Publizitatea eta propaganda/ Publicidad y propaganda		189.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		39.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		150.000,00		
22704	Erakusketak eta lehiaketak/ Exposiciones y certámenes		280.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		280.000,00		
22716	Itzulpen zerbitzuak/ Servicios de traducción		1.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		1.000,00		
22799	Bestelako lanak/ Otros trabajos		36.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		32.000,00		
	01 Kuotak/ Cuotas		1.000,00		
	02 Fotokopiak, garraioa, beka. Bestelako lanak/ Fotocopias, transporte, becas. Otros trabajos		1.000,00		
	03 Hiri senidetuen kongresua/ Congreso de ciudades hermanadas		30.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		4.000,00		
23	KALTEORDAINAK ZERBITZUENGATIK/ INDEMNIZACIONES POR RAZÓN DE SERVICIO			12.000,00	
230	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		12.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
23000	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		12.000,00		
30	Kanpo harremanak/ Relaciones externas		12.000,00		
01	Dietak, lokomozioa eta lekualdaketak/ Dietas, locomoción y traslados		7.000,00		
02	Bidaiak eta hotelak/ Viajes y hoteles		5.000,00		
4	<b>OHIKO DIRU LAGUNTZAK ETA TRANSFERENTZIAK/ TRANSFERENCIAS Y SUBVENCIONES CORRIENTES</b>				1.312.928,00
46	GIPUZKOAKO LURRALDE HISTORIKOARI/ AL TERRITORIO HISTÓRICO DE GIPUZKOA			368.064,00	
461	Udal enteei/ A Entes Locales		344.064,00		
46101	Udalei/ A Municipios	344.064,00			
30	Kanpo harremanak/ Relaciones externas		15.000,00		
01	Hiriak senidetzea / Hermanamiento de ciudades Helburua/Finalidad Hiriak senidetzea bultzatzen dituzten toki erakundeentzako diru laguntzak / Ayudas económicas a entidades locales que impulsen el hermanamiento entre ciudades (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		15.000,00		
31	Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		329.064,00		
01	Toki erakundeak 2010. Turismoa sustatzeko programazioa/ Entes locales 2010. Programación promoción turística. Helburua/Finalidad Turismoa sustatzeko toki erakundeen programetarako laguntza/ Apoyo a programas de promoción turística de entes locales. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		91.064,00		
02	Toki erakundeak 2011. Turismoa sustatzeko programazioa/ Entes locales 2011. Programación promoción turística. Helburua/Finalidad Turismoa sustatzeko toki erakundeen programetarako laguntza/ Apoyo a programas de promoción turística de entes locales. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 120.000,00 euros)		223.000,00		
03	Zarauzko Udala / Ayuntamiento de Zarautz Helburua/Finalidad Kirol turismoa sustatzea Promoción del turismo deportivo (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		15.000,00		
469	Beste batzuei/ A otros		24.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulu Capítulo
46900	Beste batzuei/ A otros		24.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		24.000,00		
	01 Soziologia Juridikoko Mintegia/ Instituto de Sociología Jurídica Helburua/Finalidad Institutuaren gastuak finantzatzea/ Financiación gastos Instituto. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		24.000,00		
47	ENPRESA PRIBATUEI/ A EMPRESAS PRIVADAS				431.864,00
470	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas			431.864,00	
47000	Enpresa pribatuei/ A empresas privadas		431.864,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		431.864,00		
	01 Turismo enpresak 2010. Ekintzetarako laguntzak/ Empresas turísticas 2010. Ayuda a acciones. Helburua/Finalidad Turismo enpresen ekintzetarako laguntza/ Ayudas a acciones de empresas turísticas. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		106.864,00		
	02 Turismo enpresak 2011. Ekintzetarako laguntza/ Empresas turísticas 2011. Ayuda a acciones. Helburua/Finalidad Turismo enpresen ekintzetarako laguntzak/ Ayudas a acciones de empresas turísticas. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable) (Hurrengo ekitaldietarako kredituak agintzen ditu/ Compromete créditos para los ejercicios) (2012 Urtea/Año... 2012 120.000,00 euros)		60.000,00		
	03 San Sebastián Turismo - Donostia Turismoa, S.A./ San Sebastián Turismo - Donostia Turismoa, S.A. Helburua/Finalidad Lankidetzeta hitzarmena sinatzea elkarte horrekin. Donostian turismoa sustatzea du helburu elkarreak/ Convenio de colaboración con esta sociedad cuyo objeto es la promoción del turismo en San Sebastián. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		265.000,00		
48	FAMILIEI ETA IRABAZI ASMORIK GABEKO ERAKUNDEEI/ A FAMILIAS E INSTITUCIONES SIN FINES DE LUCRO				513.000,00
480	Familiei/ A familias			15.000,00	
48000	Familiei/ A familias		15.000,00		
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas		15.000,00		

02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Seccion 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulu Artículo	Kapitulua Capítulo
	01 Bekak Akitania/ Becas Aquitania. Helburua/Finalidad Akitaniako unibertsitateetan ikasten duten Gipuzkoako gazteentzako beka ematea/ Concesión de becas a jóvenes guipuzcoanos que cursen sus estudios en centros universitarios de la región de Aquitania. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)	15.000,00			
481	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A instituciones sin fines de lucro		498.000,00		
48100	Irabazi asmorik gabeko erakundeei/ A Instituciones sin fines de lucro	498.000,00			
	30 Kanpo harremanak/ Relaciones externas	188.000,00			
	01 Mugaz Gaindiko Agentzia, Baiona-Donostia Euro-Hiria/ Agencia Transfronteriza. Eurociudad Baiona-San Sebastián Helburua/Finalidad 2010ko aurrekonturako ekarpena/ Aportación al presupuesto 2010. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	75.000,00			
	02 Nevadako (Reno) Unibertsitatea Universidad de Nevada, Reno Helburua/Finalidad Euskal Ikasketen Zentroa Centro de Estudios Vascos (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	15.000,00			
	03 9 de mayo Kultur Elkarte/ Asociación Cultural 9 de mayo Helburua/Finalidad Europako egunari lotutako ekitaldiak antolatzea/ Organización de los eventos sobre el día de Europa (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	25.000,00			
	04 EUROBASK: Europako Mugimenduaren Euskal Kontseilua/ EUROBASK: Consejo Vasco del Movimiento Europeo Helburua/Finalidad Lankidetzaz hitzarmena sinatzea elkarrekin. Euskal gizartearen aniztasunetik abiatuta Europaren eraikuntza du helburu entitateak/ Convenio de colaboración con esta entidad cuyo objetivo es el impulso de la construcción europea desde la pluralidad de la sociedad vasca. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	9.000,00			
	05 Euroeskualdeko Konferentzia/ Conferencia Euroregional Helburua/Finalidad Ekarpena egitea entitate horri. Bidasoaren alde bietako euskal hertarrei eragiten dizkieten arazoei irtenbidea ematea du helburu entitateak/ Aportación a esta entidad que tiene como cometido el dar respuesta a las cuestiones que afectan a los ciudadanos vascos de ambos lados del Bidasoa. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)	50.000,00			



02 Departamentua KIROLETAKO ETA KANPO EKINTZAKO  
DEPARTAMENTUA  
Departamento 02 DEPARTAMENTO DE DEPORTES Y ACCIÓN  
EXTERIOR

30 Sekzioa Erakunde eta Kanpo Harremanetako eta Turismoko  
Zuzendaritza Nagusia  
Sección 30 Dirección General de Relaciones Institucionales y  
Externas y Turismo

Ekonomikoa Económica	Izena Denominación	Azpikontzeptua Subconcepto	Kontzeptua Concepto	Artikulua Artículo	Kapitulua Capítulo
	06 Hiriak senidetzea / Hermanamiento entre ciudades Helburua/Finalidad Hirien senidetzea bultzatzen duten jardueretarako diru laguntzak. Ayudas conómicas a actividades que impulsen el hermanamiento entre ciudades. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		14.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		310.000,00		
	01 Irabazi asmorik gabeko erakundeen 2011ko programak/ Programación organización sin ánimo lucro 2011. Helburua/Finalidad Turismoaren alorreko irabazi asmorik gabeko erakundeen programak laguntzea/ Apoyo a programas de organismos sin ánimo de lucro en materia turística. (Dirulaguntza lerroa/Línea subvencionable)		20.000,00		
	02 TOURGUNE Ikerketa Kooperatiboaren Zentroa/ Centro de Investigación Cooperativa TOURGUNE Helburua/Finalidad Erakunde horren bazkide sortzaile gisa egiten den ekarpena. Erakundearen egitekoa turismoaren arloan azterketak egitea da. Aportación como socio fundador a esta entidad cuyo cometido es el realizar estudios en el ámbito del turismo. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		60.000,00		
	03 Ficoba Fundazioa/ Fundación Ficoba Helburua/Finalidad Ficobari laguntzea/ Apoyo a Ficoba (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		190.000,00		
	04 Chillida Belzunce Fundazioa/ Fundación Chillida Belzunce Helburua/Finalidad Chillida-Leku Museoa Gipuzkoako turismoa sustatzeko interes bereziko baliabide gisa bultzatzea/ Promoción del Museo Chillida-Leku como recurso de interés especial para el fomento de la actividad turística de Gipuzkoa. (Dirulaguntza izenduna/Subvención nominativa)		40.000,00		
6	<b>INBERTSIO ERREALAK/ INVERSIONES REALES</b>				150.000,00
65	INFORMAZIOA PROZESATZEKO EKIPAMENDUA/ EQUIPOS PARA PROCESOS DE INFORMACION			150.000,00	
651	Aplikazio informatikoak/ Aplicaciones informáticas		150.000,00		
65102	Aplikazio informatikoak. Bestek/ Aplicaciones informáticas. Otras		150.000,00		
	31 Turismo eta lurralde irudia/ Turismo e imagen territorial		150.000,00		
	WEB Turismo / WEB Turismo				
<b>Sekzioa Guztira/Total Sección</b>					<b>2.502.417,00</b>